



# 東華三院李東海小學

## TWGHs LEO TUNG-HAI LEE PRIMARY SCHOOL

校址：元朗天水圍天壇街 19 號  
電話：5802 5021、2446 1188

網址：[www.twghlthlp.edu.hk](http://www.twghlthlp.edu.hk)  
傳真：2448 2332 電郵：[lthps@tungwah.org.hk](mailto:lthps@tungwah.org.hk)

2014年12月

### 學會閱讀 愛中成長

羅婉儀校長

「聞得書香心自悅，人到無求品自高！」這是一幅在公共圖書館高掛的對聯。圖書館是我小時候經常流連的地方。

年幼的時候，家中沒有彩色電視，也沒有電腦，我最愛在圖書館消磨一整個下午，還記得那時候我最愛閱讀故事類的圖書，也愛歷險故事，而《兒童樂園》裏的叮噹（現在稱為多啦A夢），更是最愛的故事角色。叮噹博學多才，不斷探究和鑽研科學，是一位發明家。叮噹是大雄的朋友，更是他心目中的英雄。叮噹既是大雄的導師，

也是他在危難中的拯救者，更是他在人生旅途上的指南針。

大雄不愛學習，更不愛閱讀，時常心存僥倖，只望不勞而獲，這是否時下少年人的寫照呢？作為家長及師長，我們又是否願意成為孩子們的多啦A夢——良師益友，用愛心鼓勵孩子學會閱讀呢？

其實閱讀是一切學習的基礎。在語文教學上，閱讀優秀的文學作品，有助提升學生審美、評鑑及思辨能力，優化課堂教學。閱讀優秀文學作品的好處，不言而喻。對小學生來說，兒童圖書中的兒童文學作品，正是最具親和力的教材。過去本校透過優秀兒童圖書優化語文教學，積極推廣閱讀。本年度本校特別定「推廣閱讀風氣，提升學習效能」為2014至2015年度的

學校關注事項，希望透過閱讀推動自主學習，持續發展學生的自主學習能力。

2001年香港課程發展議會發表《學會學習》課程改革文件，提倡「從閱讀中學習」，引起社會關注如何透過閱讀推動自主學習。我們要鼓勵孩子在任何時間和地點都可以閱讀，例如可鼓勵孩子在閱讀課、圖書館課、課後，以及在家中閱讀，幫助孩子建立良好的閱讀習慣。愛閱讀的孩子會自動閱讀，但仍需令他們維持閱讀興趣。不愛閱讀的孩子，需啟發他們的閱讀動機，支援他們、教他們如何閱讀。最終的目標是發展學生自主閱讀的能力。

本校自新年度開始，學生早上於操場上進行早讀，以營造閱讀環境及氛圍。我們又推行「東海小書叢」閱讀活動，鼓勵學生閱讀有趣文章給同學、老師、校長聽。為配合「一生一卡」計劃，我們為全校學生申請學校圖書證／公共圖書證，從而鼓勵學生善用本校及公共圖書館的資源，建立學生良好的閱讀態度及習慣。

我們善用校園電視台向學生推介圖書、分享閱讀心得，又推動學生進行網上閱讀，提升學生閱讀能力及閱讀數量。圖書主任會每月公佈排行榜，又在早上集會時段推行早讀，務求營造閱讀氣氛，提升閱讀能力。

英文科的「小學識字計劃——閱讀／寫作」（第一階段）已推展至三年級，我們額外調配資源，聘請兩名外籍英語老師來擔任有關課節，還可營造英語的學習環境，提升學生的英文學習能力。

圖書課進度內容會強化閱讀技能，並於高年級的進度中加入閱讀特定圖書。教師亦會教導學生運用不同的圖像工具及思考策略，幫助閱讀。我們又會推行「閱讀大使伴讀計劃」，邀請高年級學生教導小一至小三患有「讀寫障礙」學生認讀字詞，改善閱讀流暢度，提升閱讀速度。本校老師積極推廣閱讀風氣，提升學生閱讀的質與量，冀盼能為學生提供整全而多元化的語文情境學習經歷，提升閱讀能力、評鑑能力及自主學習能力。

「閱讀樂趣多，詩書滿心窩」，期盼家長們也能鼓勵子女閱讀，發揮家校協作精神，務求學生學會閱讀，在愛中成長。



# 家長學院

東華三院家長學院（元朗區）先導計劃本著「健康家庭 以愛同行」的信念，旨在為區內家長提供發展性及預防性的親職教育。我們相信為人父母是一個全人的成長與學習過程，隨著孩子踏入不同的成長階段，父母也需要不斷學習和調適自己的態度、價值觀和角色，與孩子一同成長。

透過這個先導計劃，我們希望能夠成為家長的同行者，透過不同主題的分享和親子活動，協助家長了解個人的理念及價值觀，建立互相支援的網絡，並發掘及善用家庭內在及外在的資源，選擇適合自己個人、家庭及孩子處境的方法，達致個人發展、培育子女健康成長，及凝聚和諧的家庭關係的目標。

2014-2015年度家長學院首次課程已於11月15日（六）順利完成，當天邀請東華三院樂展坊一級職業治療師王靜怡女士到校，為家長講解感覺統合與提升學習能力的關係。家長反應熱烈，共同學習協調手、眼、大小肌肉等練習，家長學習後，可於家中與子女進行訓練。講座完結後，設有問答環節，家長踴躍發表意見，互相分享及交流。



主講嘉賓王靜怡女士  
即場示範



羅婉儀校長（右一）與  
主講嘉賓王靜怡女士合照



家長十分投入參與講座

# 家長觀課

為讓家長進一步了解本校教師的教學及學生在校的學習情況，學校分別於9月中旬及11月中旬安排了14節課堂供一至三年級家長到校觀課。

多天的家長觀課活動，約有226名家長到校參與。觀課後，老師更與家長進行交流，期間家長均對老師教學用心表示欣賞。



家長踴躍出席觀課活動



學生和家長都專心上課

# 語文活動



中文科於十月舉行「中文月」，主題包括：成語、中國傳統節日及中國文字，讓學生透過參與各項攤位活動、繪本圖書展覽、展板介紹成語及「齊來畫成語」親子繪畫比賽等活動，加深對中華文化的認識，培養學生對語文的興趣，從而提高他們的語文能力及思維能力。



## 「齊來畫成語」親子繪畫比賽各級冠軍作品



1D 何靜怡



2D 魏嘉睿



3A 盧曉璇



4A 孔德軒



5C 梁丹正



6C 何晉銘



繪本圖書展覽

同學積極參與各項攤位活動



## English Month

Last year's English week was such a great success, thanks to all of our exceptional teachers, that this year we bumped it up to an English month.

What an endeavour!

Our English month this year spanned three weeks mostly. We had all the favourite activities from last year with a few extras spread amongst a new topic each week. Our first week was themed animals. Our students searched the school for puzzle pieces, did their booklet games and played western schoolyard games about animals each recess.

Once again, our teachers, both English and Chinese, dressed up with English signs and walked around the playground at recess to talk to our students about each week's topic. All our teachers loved talking about all things Hong Kong during week two. The students loved it.

In our last week, about games, our students were treated to a big final show in the hall. Students watched a video slideshow of pictures from our English month as well as another fantastic video about our teachers.

Students tried their best at the crosswords, wordsearches, playground puzzle, scavenger hunts, tongue twisters and cryptic clues. There were so many stamps in our English booklets too. They must have been playing lots of games and talking to a lot of different teachers.

Finally, our finale show featured my favourite activity, the 'Meet your teachers board' quiz. This year we had eight teachers and the principal show us photos! The students loved looking at all the pictures. Our final quiz about the teachers was hard this year but that didn't stop our students from giving it their best.



Students played games at recess



Students voted for their favourite sea animals

The final show in the hall

Teachers dressed up with English signs and walked around the playground at recess to talk to our students

# 東華三院小學聯

一年一度的東華三院小學聯校運動會已於十月二十九日假荃灣城門谷運動場舉行。當天，本校運動員代表盡顯「全力以赴，做到最好」的本色，奪得4項冠軍、3項亞軍、5項季軍、6項殿軍及1項破紀錄獎。運動員能有這般出色的表現，除了因為他們平日訓練有素外，亦有賴於校長、各位老師及由六年級同學組成的啦啦隊的打氣鼓勵，才令各運動員盡展潛能，突破自己個人的成績。



羅婉儀校長與女子甲組跳高冠軍麥煥兒合照



羅婉儀校長與女子甲組100米冠軍及破大會紀錄得主林鈺瑜合照

## 14-15東華聯校運動會成績

日期：29-10-2014 (三)  
地點：荃灣城門谷運動場



羅婉儀校長與女子甲組接力隊成員合照

組別	項目	獎項	運動員	成績
男特	200米	季軍	6C 黃梓鋒	29.73秒
	100米	殿軍	6C 盧家俊	14.63秒
男甲	60米	亞軍	6C 鄺其鵬	9.19秒
	400米	殿軍	5A 楊詩堯	76.29秒
	跳遠	冠軍	6B 翟亦淳	4.45米
	4X100米	季軍	6A 成昕翰 5A 楊詩堯	59.77秒
			6C 彭志航 6B 翟亦淳	
			6A 孫俊桉	



組別	項目	獎項	運動員	成績	備註
女甲	100米	冠軍	6A 林鈺瑜	14.79秒	破紀錄
	跳遠	季軍	6B 袁穎芝	3.37米	
	跳高	冠軍	5B 麥煥兒	1.18米	
	4X100米	殿軍	6A 林鈺瑜 6B 袁穎芝 6B 黃盈盈 6C 謝嘉希	64.19秒	
男乙	200米	季軍	5C 孫耀祥	36.29秒	
	擲壘球	殿軍	5C 洪俊熙	22.48米	
女乙	100米	季軍	5B 陳麗施	16.29秒	
	跳遠	亞軍	5C 王穎琳	2.92米	
	擲壘球	殿軍	5C 張蕊婷	17.88米	
女丙	60米	亞軍	4A 羅雪瑩	10.33秒	
	跳遠	冠軍	4A 簡善珩	2.68米	
	4X100米	季軍	4A 黃彩玉 4A 何松悅 4A 羅雪瑩 4A 簡善珩	72.74秒	



成績總結：4項冠軍、3項亞軍、5項季軍、6項殿軍及1項破紀錄獎

# 校運動會比賽成績



女乙100米季軍陳麗施



## 14-15元朗區小學校際陸運會成績

元朗區小學校際陸運會於11月13及14日在元朗大球場舉行，我校共有42位健兒與元朗區四十多間小學的代表一同作賽，競爭激烈。我校同學於比賽中盡展所長，獲得優良成績。

日期：13-14/11/2014  
地點：元朗大球場

組別	項目	獎項	運動員	成績
男公開	200米	亞軍	黃梓鋒(6B)	28.8秒
男甲	100米	第七名	翟亦淳(6B)	14.12秒
	擲壘球	第七名	Hussan (6B)	34.10米
男乙	跳高	殿軍	黃子聰(5B)	1.08米
女甲	跳高	第五名	麥煥兒(5B)	1.21米
女丙	跳遠	第六名	簡善珩(4A)	2.88米

# 新界西東華聯網健康校園研討會

本校於2014年10月9日參與香港中文大學及東華三院合辦的新界西東華聯網健康校園研討會。

與會四所新界西區的東華三院中小學均派出學生代表，跟來賓及友校分享學校在推動健康校園的工作及心得。

是次研討會更榮幸能邀請到香港大學生物科學院梁美儀教授主講「探討內分泌干擾物對人類和環境之影響」，內容深入淺出，與會者獲益良多。



主講嘉賓梁美儀教授



本校學生代表向來賓分享學校在推動健康校園的工作及心得



學生代表與施榮恒主席（左二）及各總理合照



# 家長教師會會員大會

第八屆家長教師會會員大會已於2014年10月23日順利舉行，當日家長教師會會員到禮堂出席會員大會，進行會務報告、財務報告、頒發感謝狀等，除了答謝去年參與家長教師會的教師委員外；同時頒發委任狀予新一年的教師委員，讓教師委員及家長委員繼續帶領家長教師會的會務工作。

會員大會完結後，老師、家長與學生一起到雨天操場享用茶點，氣氛熱鬧，家長與教師傾談，了解學生在校的表現，互相交流管教心得，渡過一個愉快的下午。



各人於會員大會後享用茶點



# 樂悠悠親子茶聚暨家長教師分享會



為了讓家長認識校園生活，本校於9月份進行各級「樂悠悠親子茶聚暨家長教師分享會」，讓家長與班主任互相交流，分享子女的情況。同時，家長到班房與學生進行親子遊戲活動，渡過一個愉快的下午。

今年度本校繼續舉辦「小一生活體驗日」，讓小一家長體驗學生的校園生活。當天家長進行觀課、與校長、主任享用午餐、與班主任面談及親子茶聚，讓家長了解學生在校的常規及學習情況。是次活動約八成家長參與，反應熱烈，小一家長透過是次活動與班主任及科任老師交流，增進彼此間的認識，促進家教合作。



羅婉儀校長（左二）與出席「小一生活體驗日」的家長一同午膳

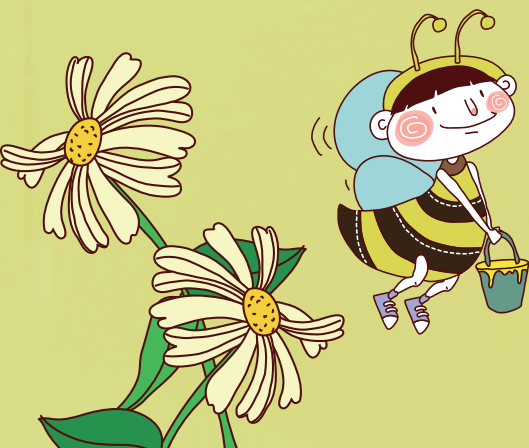
老師與家長分享學生在學校學習情況



羅婉儀校長（左一）及家長教師會主席刑瑞女士（右一）頒發委任狀予新一年度的教師委員



羅婉儀校長（左一）及家長教師會主席刑瑞女士（右一）頒發感謝狀予去年參與家長教師會的教師委員



# 數學比賽

本校數學代表於10月18日參加由伯特利中學主辦的元朗區小學數學多元挑戰賽中表現出色，本校四隊同學均獲得團體三等獎。



參與比賽學生與領隊老師，黎潔婷署任主任及吳銘暉老師合照

## 第一隊

6A勞 漳 6A鄭家嘉 6A許梓卿 6A成昕翰

## 第二隊

6A黃欣怡 6A張煒欣 6A林鈺瑜 6A陳業峰

## 第三隊

6A孫俊桉 6A張倩瑩 6A林詠芝 6A鄭家富

## 第四隊

5C李毓衍 5A趙樂晴 5A謝日朗 5A文梓桐

# 常識外訪日

常識科除注重課本知識外，亦關注學生課外知識的吸收。為豐富學生的學習經歷，本校每年上、下學期都會安排「常識外訪日」讓學生走出課室到不同的地方參觀，參與全方位學習活動。

上學期的外訪日已於11月28日舉行，學生十分投入當天的參觀活動，同學們在參觀過程中表現積極，勇於發問，顯示他們好學的一面，回校後又與老師討論所見所聞，獲益不少。

## 常識外訪日參觀地點：

年級	地點
二年級	香港動植物公園
三年級	香港名勝遊（尖沙咀海旁）
五年級	香港歷史博物館



三年級同學在老師指導下訪問遊客



二年級同學在香港動植物公園大合照



五年級學生參觀香港歷史博物館

編輯顧問：羅婉儀校長

編輯委員會：蔡淑萍副校長、鄭月嫦主任  
吳婉萍老師、林麗棠老師